

19 de agosto de 2021

Estimadas familias de las Escuelas Públicas de Princeton,

¡Bienvenidos al año escolar 2021-22! ¡Espero que su verano haya estado lleno de oportunidades para practicar diferentes formas de autocuidado para relajarse y recargar energías!

Los últimos dos años escolares no han tenido precedentes en las escuelas de todo el mundo. Esta crisis en los tres puntos (salud, financiera y social) ha sido abrumadora para las familias, los estudiantes y el personal. Sin embargo, me siento alentada y optimista respecto al próximo año escolar.

En primer lugar, contamos con algunos de los educadores / padres / seguidores de la comunidad más dedicados del mundo. Sin duda, son las personas las que hacen de las Escuelas Públicas de Princeton un distrito escolar de primer nivel en nuestra área. En segundo lugar, creemos que, si bien muchos de nuestros estudiantes son de alto rendimiento, el desarrollo profesional específico para nuestros educadores y el apoyo estudiantil extendido ayudarán a que todos nuestros niños sobresalgan, estamos listos para brindar todo eso. Finalmente, estamos preparados para fomentar una cultura escolar que sea acogedora y garantizada para todos, lo cual es aún más crítico en estos tiempos.

El jueves 9 de septiembre de 2021 nos complace dar la bienvenida a nuestros más de 3,800 estudiantes a las Escuelas Públicas de Princeton. Por primera vez en más de un año, nuestros estudiantes participarán en el aprendizaje de día completo, cinco días a la semana en sus respectivas escuelas.

Quiero reconocer y agradecer a todos los miembros del personal que han trabajado incansablemente este verano e incluso la primavera pasada para desarrollar nuestros planes de regreso a la escuela, de salud y seguridad.

Nos han confiado el cuidado educativo de sus hijos; no damos esto por sentado. Por lo tanto, sepan que nuestras acciones se guiarán por estos principios:

- La salud y seguridad de nuestros estudiantes es nuestra principal prioridad.
- Estamos profundamente comprometidos a brindar experiencias de aprendizaje consistentes y de alta calidad para todos los estudiantes, incluyendo el apoyo al bienestar emocional.
- Reconocemos la equidad como una base imperativa de nuestro trabajo. (Lea [aquí](#) el compromiso de la junta escolar contra el racismo, la equidad y la inclusión).

En términos de salud y seguridad de nuestros estudiantes, tenemos una base sólida sobre la cual construir. El año pasado, tuvimos cero casos de COVID transmitidos en nuestras escuelas. Hasta la fecha, tenemos la suerte de que el 77 por ciento de las personas (mayores de 12 años) en nuestra comunidad de Princeton han sido vacunadas. A través de los protocolos de seguridad que tenemos, esperamos mantener este récord una vez que reabrimos la escuela en septiembre.

Para obtener más información sobre las estrategias para el cuidado de la salud y la seguridad que se implementarán, haga [clic aquí](#).

Una vez más, me complace dar la bienvenida a nuestros estudiantes y al personal en unas pocas semanas. Usando una cita de la escritora y humanitaria, Sonya Renee Taylor, quiero enmarcar los cambios y ajustes que hemos experimentado durante este tiempo desafiante:

*“No volveremos a la normalidad. Lo normal nunca lo fue. Nuestra existencia anterior al Corona no era normal, salvo que normalizáramos la codicia, la inequidad, el agotamiento, la extenuación, la extracción ...*

*Amigos míos, no deberíamos anhelar volver. Se nos está dando la oportunidad de coser una nueva prenda. Uno que se adapte a toda la humanidad ”.*

Hagamos de este año escolar nuestra oportunidad de coser una nueva prenda que se adapte a nuestra comunidad y se base en lo mejor de PPS. Gracias por su colaboración y el apoyo continuo. Disfrute los días restantes del verano; ¡y espero verlos en septiembre!

Atentamente,

Dr. Carol L. Kelley  
Superintendente de escuelas  
#BuildingontheBest  
#PPS